



وثيقة

٢٠٢٥-٩-١٨

NIDAA-ps.org



الشبكة الحقوقية  
لأجل فلسطين  
- نداء -

## فتوى محكمة العدل الدولية بشأن الآثار القانونية الناشئة عن سياسات إسرائيل وممارساتها في الأرض الفلسطينية المحتلة، بما فيها القدس الشرقية، وعن عدم قانونية استمرار وجود إسرائيل في الأرض الفلسطينية المحتلة



### الجمعية العامة الأمم المتحدة

تنشر الشبكة الحقوقية لأجل فلسطين (نداء)، وثيقة «فتوى محكمة العدل الدولية بشأن الآثار القانونية الناشئة عن سياسات إسرائيل وممارساتها في الأرض الفلسطينية المحتلة، بما فيها القدس الشرقية، وعن عدم قانونية استمرار وجود إسرائيل في الأرض الفلسطينية المحتلة»، حيث يصادف اليوم ١٨ سبتمبر/أيلول ٢٠٢٥ انتهاء المهلة التي حددتها الجمعية العامة للأمم المتحدة لإسرائيل لإنهاه وجودها غير القانوني في الأراضي الفلسطينية المحتلة، وهي مهلة مدتها ١٢ شهراً.

في قرارها A/RES/10/24، أيدت الجمعية العامة للأمم المتحدة النتائج التي توصلت إليها محكمة العدل الدولية في فتواها الاستشارية الصادرة في يونيو/تموز ٢٠٢٤ وترجمتها إلى مطلب أساسية من إسرائيل. أولاً، طالبت الجمعية العامة للأمم المتحدة إسرائيل بانهاء وجودها غير القانوني في الأراضي الفلسطينية المحتلة، الذي يشكل عملاً غير مشروع، وذلك في غضون ١٢ شهراً. ثانياً، أمرت الجمعية العامة بإسرائيل بالامتثال للتزاماتها القانونية بموجب القانون الدولي من خلال سحب قواتها العسكرية من الأرض الفلسطينية المحتلة، وانهاء سياساتها وممارساتها غير القانونية، وإعادة الأراضي والممتلكات التي تم الاستيلاء عليها منذ بداية الاحتلال، والسمح لجميع الفلسطينيين المشردين بالعودة إلى أماكن إقامتهم، ودفع تعويضات، وعدم عرقلة الشعب الفلسطيني عن ممارسة حقه في تقرير المصير.



الدورة الاستثنائية الطارئة العاشرة  
البند ٥ من جدول الأعمال  
الأعمال الإسرائيليّة غير القانونيّة في القدس الشرقيّة المحتلة  
وبقية الأرض الفلسطينيّة المحتلة

## قرار اتخذته الجمعية العامة في ١٨ أيلول / سبتمبر ٢٠٢٤

(دون الإحالـة إلى لجنة رئيسـية ١. A/ES - 10 /L.31 /Rev .)

دـاـط ٢٤/١٠

بـشـأن الآثار القانونيـة النـائـة عن سيـاسـات إـسـرـائيل وـمـارـسـاتـها  
فيـ الأرضـ الـفـلـسـطـنـيـةـ المـحـتـلـةـ، بماـ فـيـهـاـ الـقـدـسـ الشـرـقـيـةـ  
وـعـنـ عـدـمـ قـانـونـيـةـ اـسـتـمـرـارـ وـجـودـ إـسـرـائيلـ فيـ الـأـرـضـ الـفـلـسـطـنـيـةـ المـحـتـلـةـ (١)

إن الجمعية العامة

إذ تسترشد بالمقاصد والمبادئ التي يكرسها ميثاق الأمم المتحدة والقانون الدولي، بما في ذلك حق الشعوب غير القابل للتصرف في تقرير المصير ومبدأ عدم جواز الاستيلاء على الأراضي بالقوة،

وإذ تشير إلى جميع قراراتها ذات الصلة، بما فيها القرارات المتخذة في دورتها الاستثنائية الطارئة العاشرة،

وإذ تشير أيضاً إلى كافة قرارات مجلس الأمن ذات الصلة، بما فيها القرار المؤرخ ٢٣٤ (٢٠١٦) المؤرخ ٢٣ كانون الأول / ديسمبر ٢٠١٦،

وإذ تشدد على التزام جميع الدول الأعضاء بأن تبني بحسن نية بالالتزامات التي تعهدت بها وفقاً لميثاق الأمم المتحدة، بما في ذلك قبول قرارات مجلس الأمن وتنفيذها،

(١) جميع الإشارات التي ترد في النص إلى الأرض الفلسطينية المحتلة تحيل إلى الأرض الفلسطينية المحتلة، بما فيها القدس الشرقية.



الرجاء إعادة استعمال الورق

24-17298 (A)





## وثيقة

٢٠٢٥-٩-١٨

NIDAA-ps.org



## الشبكة الحقوقية لأجل فلسطين - نداء -

فتوى محكمة العدل الدولية بشأن الآثار القانونية الناشئة عن سياسات إسرائيل وممارساتها في الأرض الفلسطينية المحتلة، بما فيها القدس الشرقية، وعن عدم قانونية استمرار وجود إسرائيل في الأرض الفلسطينية المحتلة

A/RES/ES-10/24

واذ تشير إلى قرارها ٣٠ المؤرخ ٢٤٧/٧٧ كانون الأول / ديسمبر ٢٠٢٢ الذي قررت فيه، وفقاً لأحكام المادة ٩٦ من ميثاق الأمم المتحدة، أن تطلب إلى محكمة العدل الدولية، عملاً ب المادة ٦٥ من نظام المحكمة الأساسي، إصدار فتوى بشأن المسألتين التاليتين:

- ما هي الآثار القانونية الناشئة عن انتهاك إسرائيل المستمر لحق الشعب الفلسطيني في تقرير المصير، وعن احتلالها الطويل الأمد للأرض الفلسطينية المحتلة منذ عام ١٩٦٧ واستيطانها وضمهما لها، بما في ذلك التدابير الرامية إلى تغيير التكوين الديمغرافي لمدينة القدس الشريف وطابعها ووضعها، وعن اعتمادها تشريعات وتدابير تمييزية في هذا الشأن؟
- كيف تؤثر سياسات إسرائيل وممارساتها المشار إليها أعلاه على الوضع القانوني للاحتلال وما هي الآثار القانونية المرتبطة على هذا الوضع بالنسبة لجميع الدول والأمم المتحدة؟

وقد تلقت فتوى محكمة العدل الدولية الصادرة في ١٩ تموز / يوليه (٢٠٢٤) التي خلصت فيها المحكمة، في جملة أمور، إلى أن:

- استمرار وجود إسرائيل في الأرض الفلسطينية المحتلة غير قانوني،
- إسرائيل ملزمة بإنها ووجودها غير القانوني في الأرض الفلسطينية المحتلة بأسرع ما يمكن،
- إسرائيل ملزمة بالوقف الفوري لجميع الأنشطة الاستيطانية الجديدة وإجلاء جميع المستوطنين من الأرض الفلسطينية المحتلة،
- إسرائيل ملزمة بجبر الضرر اللاحق بجميع الأشخاص الطبيعيين أو الاعتباريين المعنيين في الأرض الفلسطينية المحتلة،
- جميع الدول ملزمة بعدم الاعتراف بقانونية الوضع الناشئ عن وجود إسرائيل غير القانوني في الأرض الفلسطينية المحتلة وبعدم تقديم العون أو المساعدة في الإبقاء على الوضع الذي ترتب على استمرار وجود إسرائيل في الأرض الفلسطينية المحتلة،
- المنظمات الدولية، بما فيها الأمم المتحدة، ملزمة بعدم الاعتراف بقانونية الوضع الناشئ عن الوجود غير القانوني لإسرائيل في الأرض الفلسطينية المحتلة،
- على الأمم المتحدة، ولا سيما الجمعية العامة التي طلبت هذه الفتوى، ومجلس الأمن، النظر في الطرائق المحددة والإجراءات الإضافية اللازمة لإنها ووجود إسرائيل غير القانوني في الأرض الفلسطينية المحتلة بأسرع ما يمكن،

واذ تؤكد وفقاً لفتوى محكمة العدل الدولية أن:

- المستوطنات الإسرائيلية، والنظام المرتبط بها، بما يشمل نقل إسرائيل المستوطنين إلى الضفة الغربية، بما فيها القدس الشرقية، وكذلك إبقاء إسرائيل على وجودهم فيها، ومصادرة الأراضي أو الاستيلاء عليها، واستغلال الموارد الطبيعية، وبسط القانون الإسرائيلي ليشمل الأرض المحتلة، والتهجير القسري للسكان الفلسطينيين، والعنف الذي يمارسه المستوطنون وقوات الاحتلال ضد الفلسطينيين، أقيم جميعها ويجري الإبقاء عليه بما يخالف أحكام القانون الدولي.

A/78/968 (2)



فتوى محكمة العدل الدولية بشأن الآثار القانونية الناشئة عن سياسات إسرائيل وممارساتها في الأرض الفلسطينية المحتلة، بما فيها القدس الشرقية، وعن عدم قانونية استمرار وجود إسرائيل في الأرض الفلسطينية المحتلة

A/RES/ES-10/24

(ب) سياسات إسرائيل وممارساتها، بما فيها الاحتفاظ بالمستوطنات والتوسيع فيها، وتشييد البنى التحتية المرتبطة بها، بما فيها الجدار، واستغلال الموارد الطبيعية، وأعلن القدس عاصمة لإسرائيل، والتطبيق الشامل للقانون المحلي الإسرائيلي في القدس الشرقية وتطبيقه على نطاق واسع في الضفة الغربية ترسيخ سيطرة إسرائيل على الأرض الفلسطينية المحتلة، ولا سيما القدس الشرقية وأجزاء من الضفة الغربية وأنها وضعت لتظل قائمة إلى أجل غير مسمى وتتحدث آثاراً لا رجعة فيها على أرض الواقع وهي بمثابة ضم لأجزاء كبيرة من الأرض الفلسطينية المحتلة

(ج) السعي إلى اكتساب السيادة على أرض محتلة، كما يتضح من السياسات والممارسات التي تنتهجها إسرائيل، يتعارض مع حظر استعمال القوة في العلاقات الدولية والمبادئ الناجح عنه بعدم جواز الاستيلاء على الأراضي بالقوة، وأنه يشكل انتهاكاً للالتزام القاضي باحترام السلامية الإقليمية والسيادة بموجب ميثاق الأمم المتحدة والقانون الدولي

(د) مجموعة واسعة من التشريعات التي اعتمدتها إسرائيل والتدابير التي تخدتها، بصفتها سلطة قائمة بالاحتلال، تعامل الفلسطينيين معاملة مختلفة على أساس يحظرها القانون الدولي وأن نظام القيود الشاملة الذي تفرضه إسرائيل على الفلسطينيين في الأرض الفلسطينية المحتلة، بما في ذلك نظام تصاريح الإقامة الذي تطبقه إسرائيل في القدس الشرقية، وسياساتها التي تقيد حرية تنقل الفلسطينيين، وسياساتها في مجال التخطيط، وسياساتها المتمثلة في هدم الممتلكات الفلسطينية، يعتبر وبالتالي تمييزاً محظوظاً ويشكل تمييزاً بنوياً قائماً على أساس العرق أو الدين أو الأصل الإثني، من بين أمور أخرى، في انتهاك لقواعد القانون الدولي الإنساني والقانون الدولي لحقوق الإنسان ذات الصلة، بما في ذلك اتفاقية جنيف الرابعة<sup>(٣)</sup> والمعاهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية<sup>(٤)</sup> والمعاهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية<sup>(٥)</sup> والاتفاقية الدولية للقضاء على جميع أشكال التمييز العنصري<sup>(٦)</sup> والقانون الدولي العربي

(هـ) التشريعات والتدابير الإسرائيلية تفرض فصلاً شبه كامل في الضفة الغربية، بما فيها القدس الشرقية، بين مجتمعات المستوطنين والفلسطينيين وتعمل على إدامه ذلك، وأنها تشكل انتهاكاً للمادة ٣ من الاتفاقية الدولية للقضاء على جميع أشكال التمييز العنصري التي تشير إلى شكلين شديدي الحدة من أشكال التمييز العنصري وتنص على أن تشجب الدول الأطراف بصفة خاصة العزل العنصري والفصل العنصري وتحظر واستئصال كل الممارسات المماثلة في الأقاليم الخاضعة لولايته،

(و) للشعب الفلسطيني الحق في تقرير المصير وفقاً ميثاق الأمم المتحدة، وهو حق يشكل قاعدة أممية من قواعد القانون الدولي في حالة كهذه من حالات الاحتلال الأجنبي وأن إسرائيل، بصفتها السلطة القائمة بالاحتلال، ملزمة بعدم إعاقة الشعب الفلسطيني عن ممارسة حقه في تقرير المصير، بما في ذلك حقه في دولة مستقلة ذات سيادة، على كامل الأرض الفلسطينية المحتلة.

.United Nations, *Treaty Series*, vol. 75, No. 973 (3)

(4) انظر القرار 2200 ألف (د-21)، المرفق.

(5) المرجع نفسه.

.United Nations, *Treaty Series*, vol. 660, No. 9464 (6)



فتوى محكمة العدل الدولية بشأن الآثار القانونية الناشئة عن سياسات إسرائيل وممارساتها في الأرض الفلسطينية المحتلة، بما فيها القدس الشرقية، وعن عدم قانونية استمرار وجود إسرائيل في الأرض الفلسطينية المحتلة

A/RES/ES-10/24

(ز) سياسات إسرائيل وممارساتها التي امتدت لعقود، بما في ذلك مستوطناتها والنظام المرتبط بها، وضمنها للأراضي، وتشريعاتها وتدابيرها التي تميز ضد الفلسطينيين في الأرض الفلسطينية المحتلة، والتهجير القسري للفلسطينيين والقيود الصارمة المفروضة على تنقلهم، تنتهك سلامية الأرض الفلسطينية المحتلة وتقوض سلامة الشعب الفلسطيني والحماية المكفولة له من الأعمال التي تهدف إلى تشتيته وتحرم الشعب الفلسطيني من التمتع بالموارد الطبيعية الموجودة في الأرض الفلسطينية المحتلة في انتهاك لسيادته الدائمة على موارده الطبيعية وتعوق حق الشعب الفلسطيني في تقرير مركزه السياسي بحرية وفي السعي لتحقيق نمائه الاقتصادي والاجتماعي والثقافي، وأن هذه السياسات والممارسات تشكل خرقاً طوياً للأمم لحق الشعب الفلسطيني الأساسي في تقرير المصير.

(ح) وجود حق الشعب الفلسطيني في تقرير المصير، وهو حق غير قابل للتصرف، لا يمكن أن يرتهن بشروط من جانب السلطة القائمة بالاحتلال ،

(ط) إسرائيل لا يحق لها السيادة على أي جزء من الأرض الفلسطينية المحتلة أو ممارسة سلطات سيادية عليها بسبب احتلالها لها، كما لا يمكن للمخاوف الأمنية الإسرائيلية أن تعلو فوق مبدأ حظر الاستيلاء على الأراضي بالقوة

(ي) انتهاكات إسرائيل لحظر الاستيلاء على الأراضي بالقوة ولحق الشعب الفلسطيني في تقرير المصير لها تأثير مباشر على قانونية الوجود المستمر لإسرائيل، بوصفها سلطة قائمة بالاحتلال، في الأرض الفلسطينية المحتلة وأن استمرار إسرائيل في إساءة استخدام مركزها كسلطة قائمة بالاحتلال، من خلال ضم الأراضي وفرض السيطرة الدائمة على الأرض الفلسطينية المحتلة والاستمرار في إحباط حق الشعب الفلسطيني في تقرير مصيره، ينتهك المبادئ الأساسية للقانون الدولي ويجعل وجود إسرائيل في الأرض الفلسطينية المحتلة وجوداً غير قانوني، وأن انعدام القانونية هذا يتعلق بكل أرض الفلسطينية التي احتلتها إسرائيل في عام ١٩٦٧

(ك) إسرائيل ملزمة بإنها ووجودها في الأرض الفلسطينية المحتلة بأسرع ما يمكن، حيث إنه يشكل فعلاً غير مشروع ذا طابع مستمر يستتبع مسؤوليتها الدولية نشأ عن انتهاك إسرائيل، من خلال سياساتها وممارساتها، لاحظر المفروض على الاستيلاء على الأراضي بالقوة ولحق الشعب الفلسطيني في تقرير المصير،

وإذ تعيد تأكيد ضرورة التقيد على الصعيد العالمي بسيادة القانون ووضعها موضع التطبيق على الصعدين الوطني والدولي على السواء والتزامها الراسخ بنظام دولي قائم على سيادة القانون والقانون الدولي يشكل، إلى جانب مبادئ العدل، متطلباً أساسياً للتعاضد السلمي والتعاون بين الدول،

وإذ ترى أن احترام محكمة العدل الدولية والوظائف التي تؤديها، بما في ذلك عند ممارستها ولايتها الإفتائية، أمرأساسي للقانون الدولي والعدالة الدولية ولإرساء نظام دولي يقوم على سيادة القانون،

وإذ تشير إلى أن الأمم المتحدة تقع على عاتقها مسؤولية دائمة حيال قضية فلسطين إلى أن تحل القضية بجميع جوانبها وفقاً للقانون الدولي وقرارات الأمم المتحدة ذات الصلة،



## وثيقة

٢٠٢٥-٩-١٨

NIDAA-ps.org



## الشبكة الحقوقية لأجل فلسطين - نداء -

**فتوى محكمة العدل الدولية بشأن الآثار القانونية الناشئة عن سياسات إسرائيل وممارساتها في الأرض الفلسطينية المحتلة، بما فيها القدس الشرقية، وعن عدم قانونية استمرار وجود إسرائيل في الأرض الفلسطينية المحتلة**

A/RES/ES-10/24

وإذ تؤكد من جديد التزامها بإعمال حق الشعب الفلسطيني في تقرير المصير، بما في ذلك حقه في دولة مستقلة ذات سيادة تعيش بأمن وسلام جنباً إلى جنب مع إسرائيل، وفقاً لقرارات مجلس الأمن والجمعية العامة ذات الصلة

واقتناعاً منها بأن التوصل إلى تسوية عادلة ودائمة وشاملة لقضية فلسطين، التي هي جوهر الصراع العربي الإسرائيلي، بما يتفق مع القانون الدولي وقرارات الأمم المتحدة ذات الصلة. أمر لا بد منه الإحلال سلام واستقرار شاملين ودائمين في الشرق الأوسط، وإذ تؤكد من جديد حق جميع دول المنطقة في العيش في سلام داخل حدود آمنة معترف بها دولياً،

وإذ تؤكد الحاجة الملحة إلى التوصل، دون تأخير، إلى إنهاء الاحتلال الإسرائيلي الذي بدأ في عام ١٩٦٧ م،

وإذ تعيد تأكيد التزامها باحترام وصون السلامية الإقليمية للأرض الفلسطينية المحتلة ووحدتها، بما فيها القدس الشرقية،

وإذ تؤكد من جديد عدم قانونية المستوطنات الإسرائيلية والنظام المرتبط بها، وكذلك جميع التدابير الأخرى الرامية إلى تغيير التكوين demografique في مدينة القدس والأرض الفلسطينية المحتلة ككل وطابعهما ووضعهما، وإذ ترفض في هذا الصدد أي محاولة لاحادات تغييرديمغرافي أو إقليمي في قطاع غزة، بما في ذلك أي إجراءات تقلص من مساحة قطاع غزة الذي يشكل جزءاً لا يتجزأ من الأرض الفلسطينية المحتلة.

وإذ تؤكد على نحو ما أشارت إليه محكمة العدل الدولية، أن الالتزامات التي تنتهي إليها إسرائيل تشمل التزامات معينة لها طابع الحجية تجاه الكافة وهي بطبعتها التزامات «تهم جميع الدول وأنه، نظراً لأهمية الحقوق المعنية، يمكن اعتبار أن لجميع الدول مصلحة قانونية في حمايتها، ومن بينها الالتزام باحترام حق الشعب الفلسطيني في تقرير المصير والالتزام الناشئ عن حظر استخدام القوة للاستيلاء على الأراضي وكذلك بعض التزاماتها بموجب القانون الدولي الإنساني والقانون الدولي لحقوق الإنسان

**وإذ تشدد على الضرورة الجتمانية لكفالة المساءلة عن جميع انتهاكات القانون الدولي من أجل وضع حد للإفلات من العقاب وضمان إقرار العدالة وردع أي انتهاكات مقبلة وحماية المدنيين وتعزيز السلام**

١- ترحب بفتوى محكمة العدل الدولية الصادرة في ١٩ تموز / يوليه ٢٠٢٤ بشأن الآثار القانونية الناشئة عن سياسات إسرائيل وممارساتها في الأرض الفلسطينية المحتلة، بما فيها القدس الشرقية وعن عدم قانونية استمرار وجود إسرائيل في الأرض الفلسطينية المحتلة؛

٢- تطالب بأن تنهي إسرائيل دون تأخير وجودها غير القانوني في الأرض الفلسطينية المحتلة الذي يشكل فعلاً غير مشروع ذات طابع مستمر يستتبع مسؤوليتها الدولية، وبأن تفعل إسرائيل ذلك في غضون مدة أقصاها ١٢ شهراً من تاريخ اتخاذ هذا القرار؛

٣- تطالب بأن تمثل إسرائيل دون تأخير لجميع التزاماتها القانونية بموجب القانون الدولي، بما في ذلك على النحو الذي تنص عليه محكمة العدل الدولية، بأن تقوم بجملة أمور منها :

(أ) سحب جميع قواتها العسكرية من الأرض الفلسطينية المحتلة، بما في ذلك مجالاها الجوي والبحري؛



فتوى محكمة العدل الدولية بشأن الآثار القانونية الناشئة عن سياسات إسرائيل وممارساتها في الأرض الفلسطينية المحتلة، بما فيها القدس الشرقية، وعن عدم قانونية استمرار وجود إسرائيل في الأرض الفلسطينية المحتلة

A/RES/ES-10/24

(ب) إنهاء سياساتها وممارساتها غير القانونية، بما في ذلك الوقف الفوري لجميع الأنشطة الاستيطانية الجديدة، واجلاء جميع المستوطنين من الأرض الفلسطينية المحتلة، وتفكيك أجزاء الجدار الذي شيدته إسرائيل في الأرض الفلسطينية المحتلة، والغاء جميع التشريعات والتدابير التي تخلق أو تبقى على الوضع غير القانوني، بما فيها تلك التي تميز ضد الشعب الفلسطيني، وكذلك جميع التدابير الرامية إلى تغيير التكوين الديمغرافي لأي جزء من الأرض الفلسطينية المحتلة وطابعه ووضعه، بما يشمل كافة التدابير التي تنتهك الوضع التاريخي القائم في الأماكن المقدسة بالقدس؛

(ج) إعادة الأراضي وغيرها من الممتلكات غير المنقولة، وكذلك جميع الأصول التي تم الاستيلاء عليها من أي شخص طبيعي أو اعتباري منذ بدء الاحتلال في عام ١٩٦٧، وجميع الممتلكات والأصول الثقافية التي استولى عليها من الفلسطينيين والمؤسسات الفلسطينية؛

(د) السماح لجميع الفلسطينيين الذين نزحوا أثناء الاحتلال بالعودة إلى أماكن إقامتهم الأصلية؛

(ه) جبرضرر اللاحق بجميع الأشخاص الطبيعيين والاعتباريين المعنيين في الأرض الفلسطينية المحتلة؛

(و) الامتثال فوراً للالتزامات المفروضة بموجب القانون الدولي المشار إليها في كل من أوامر التدابير التحفظية الصادرة عن محكمة العدل الدولية في القضية المتعلقة بتطبيق اتفاقية منع جريمة الإبادة الجماعية والمعاقبة عليها (٤) (جنوب أفريقيا ضد إسرائيل) فيما يتصل بحق الشعب الفلسطيني في قطاع غزة في التمتع بالحماية من جميع الأعمال التي تدخل في نطاق المادتين الثانية والثالثة من الاتفاقية؛

(ز) عدم إعاقة الشعب الفلسطيني عن ممارسة حقه في تقرير المصير، بما في ذلك حقه في دولة مستقلة ذات سيادة، على كامل الأرض الفلسطينية المحتلة؛

٤- تهيب بجميع الدول أن تمثل للالتزاماتها بموجب القانون الدولي على النحو المحدد بجملة وسائل منها ما نصت عليه الفتوى، بما في ذلك التزاماتها بما يلي:

(أ) أن تعمل مشتركة مع غيرها أو منفردة، على إعمال حق الشعب الفلسطيني في تقرير المصير، الذي يعتبر احترامه التزاماً ذات حجية تجاه الكافة، وأن تمنع عن أي عمل يحرم الشعب الفلسطيني من هذا الحق وأن تكفل مع احترام ميثاق الأمم المتحدة والقانون الدولي، إنهاء أي عوائق ناجمة عن الوجود غير القانوني لإسرائيل في الأرض الفلسطينية المحتلة تحول دون ممارسة الشعب الفلسطيني حقه في تقرير المصير؛ (١)

(ب) لا تعرف بقانونية الوضع الناشئ عن وجود إسرائيل غير القانوني في الأرض الفلسطينية المحتلة؛

(ج) لا تقدم العون أو المساعدة في الإبقاء على الوضع الناشئ عن وجود إسرائيل غير القانوني في الأرض الفلسطينية المحتلة؛

(٧) القرار ٢٦٠ ألف (د-٣)، المرفق.



**فتوى محكمة العدل الدولية بشأن الآثار القانونية الناشئة عن سياسات إسرائيل وممارساتها في الأرض الفلسطينية المحتلة، بما فيها القدس الشرقية، وعن عدم قانونية استمرار وجود إسرائيل في الأرض الفلسطينية المحتلة**

A/RES/ES-10/24

(د) لا تعترف بأي تغييرات في الطابع المادي أو التكوين الديمغرافي للأرض التي احتلتها إسرائيل في ٥ حزيران / يونيو ١٩٦٧، بما فيها القدس الشرقية، ولا في هيكلها المؤسسي أو وضعها، إلا ما يتفق عليه الطرفان من خلال المفاوضات على نحو ما أكدته مجلس الأمن في قراره ٢٣٣٤ (٢٠١٦) وأن تلتزم في هذا الصدد، فيما يتصل بجملة أمور منها تعاملاتها الدبلوماسية والسياسية والقانونية والعسكرية والاقتصادية والتجارية والمالية مع إسرائيل، بأن تميز بين إسرائيل والأرض الفلسطينية التي تحتلها منذ عام ١٩٦٧، وذلك بسبل منها :

١١ الامتناع عن إقامة علاقات تعاهدية مع إسرائيل في جميع الحالات التي تزعم فيها التصرف نيابة عن الأرض الفلسطينية المحتلة أو جزء منها في المسائل المتعلقة بالأرض الفلسطينية المحتلة أو جزء من تلك الأرض؛

١٢ الامتناع عن الدخول في معاملات اقتصادية أو تجارية مع إسرائيل فيما يتعلق بالأرض الفلسطينية المحتلة أو أجزاء منها، يمكن أن ترسيخ وجودها غير القانوني في تلك الأرض، بما في ذلك فيما يتصل بالمستوطنات والنظام المرتبط بها ؛

١٣ الامتناع عند إنشاء بعثات دبلوماسية في إسرائيل والاحتفاظ بمثل هذه البعثات، عن أي اعتراف بوجودها غير القانوني في الأرض الفلسطينية المحتلة، بما في ذلك بالإحجام عن إنشاء بعثات دبلوماسية في القدس، عملاً بقرار مجلس الأمن ٤٧٨ (١٩٨٠) المؤرخ ٢٠ آب / أغسطس ١٩٨٠ ؛

١٤ اتخاذ خطوات لمنع العلاقات التجارية والاستثمارية التي تساعده في الإبقاء على الوضع غير القانوني الذي أوجده إسرائيل في الأرض الفلسطينية المحتلة، بما في ذلك فيما يتصل بالمستوطنات والنظام المرتبط بها ؛

(ه) أن تكتفى، بوصفها دولًا أطرافاً في اتفاقية جنيف الرابعة الامتثال للقانون الدولي الإنساني على نحو ما تجسده تلك الاتفاقية، ولا سيما عملاً بالتزاماتها بموجب المواد ١٤٦ و ١٤٧ و ١٤٨ المتعلقة بالعقوبات الجنائية والخالفات الجسيمة، مع احترام ميثاق الأمم المتحدة والقانون الدولي والتأكيد على الحاجة العاجلة إلى اتخاذ التدابير من أجل إنفاذ الاتفاقية في الأرض الفلسطينية المحتلة، بما فيها القدس الشرقية؛

(و) أن تبذل الجهود من أجل إنهاء التمييز البنوي القائم على جملة أمور منها العرق أو الدين أو الأصل الاثني، بما في ذلك لمنع وحظروا استئصال انتهاكات إسرائيل للمادة ٣ من الاتفاقية الدولية للقضاء على جميع أشكال التمييز العنصري على نحو ما حدتها الفتوى؛

٥- تهيب أيضًا بجميع الدول في هذا الصدد، وبما يتسق مع التزاماتها بموجب القانون الدولي، إلى:

(إ) اتخاذ خطوات تكفل لا يتصرف رعاياها وشركياتها والكيانات الخاضعة لولايتها، وكذلك سلطاتها، على أي نحو من شأنه أن يستتبع الاعتراف بالوضع الناشئ عن وجود إسرائيل غير القانوني في الأرض الفلسطينية المحتلة أو يقدم العون أو المساعدة في الإبقاء عليه؛



الشبكة الحقوقية  
لأجل فلسطين  
- نداء -

فتوى محكمة العدل الدولية بشأن الآثار القانونية الناشئة عن سياسات إسرائيل وممارساتها في الأرض الفلسطينية المحتلة، بما فيها القدس الشرقية، وعن عدم قانونية استمرار وجود إسرائيل في الأرض الفلسطينية المحتلة

A/RES/ES-10/24

(ب) اتخاذ خطوات من أجل وقف استيراد أي منتجات منشؤها المستوطنات الإسرائيلية، وكذلك وقف توفير أو نقل الأسلحة والذخائر والمعدات ذات الصلة لإسرائيل، السلطة القائمة بالاحتلال، في جميع الحالات التي تتوافر فيها أسباب معقولة للاشتباه في أنها قد تُستخدم في الأرض الفلسطينية المحتلة؛

(ج) تطبيق عقوبات، بما في ذلك حظر السفر وتجميد الأصول، على الأشخاص الطبيعيين والاعتباريين الضالعين في الإبقاء على وجود إسرائيل غير القانوني في الأرض الفلسطينية المحتلة، بما في ذلك فيما يتعلق بعنف المستوطنين؛

(د) دعم جهود المساءلة لصالح جميع الضحايا؛

٦- تهيب بالمنظمات الدولية، بما فيها الأمم المتحدة، والمنظمات الإقليمية لا تعترف بقانونية الوضع الناشئ عن وجود إسرائيل غير القانوني في الأرض الفلسطينية المحتلة وأن تميز في معاملاتها ذات الصلة بين إسرائيل والأرض الفلسطينية المحتلة ولا تعترف أو تتعاون أو تساعد بأي شكل من الأشكال في أي تدابير تتخذها إسرائيل لاستغلال الموارد الطبيعية للأرض الفلسطينية المحتلة أو لإحداث أي تغييرات في التكوين الديمغرافي أو الطابع الجغرافي أو الهيكل المؤسسي للأرض المحتلة؛

٧- تهيب بالأمم المتحدة وهيئتها وأجهزتها إلى احترام ما قررته محكمة العدل الدولية والى التصرف بطريقة تتفق معه، بما في ذلك فيما يتصل بجميع الخرائط والبيانات والتقارير ذات الصلة، وكذلك في برامجها واجراءاتها؛

٨- تشجب بشدة استمرار حكومة إسرائيل في التجاهل التام للالتزاماتها بموجب ميثاق الأمم المتحدة والقانون الدولي وقرارات الأمم المتحدة ذات الصلة واستمرار خرقها التام لتلك الالتزامات، وتأكد أن هذه الخروقات تهدّد بشكل خطير السلام والاستقرار الإقليميين والدوليين؛

٩- تقر بأن إسرائيل يجب أن تُحاسب على أي انتهاكات للقانون الدولي ترتكبها في الأرض الفلسطينية المحتلة، بما في ذلك أي انتهاكات للقانون الدولي الإنساني والقانون الدولي لحقوق الإنسان، وأن تتحمل التبعات القانونية المترتبة على جميع أفعالها غير المشروعة دولياً، بما في ذلك عن طريق التعويض عن الإصابات الناجمة عن تلك الأفعال، بما يشمل أي أضرار تقع؛

١٠- تقر في هذا الصدد بضرورة إنشاء آلية دولية لجبر جميع الأضرار أو الإصابات الناجمة مما تقوم به إسرائيل من أفعال غير مشروعة دولياً في الأرض الفلسطينية المحتلة وتدعى الدول الأعضاء إلى القيام بالتنسيق مع الأمم المتحدة وهيئاتها المعنية، بإنشاء سجل دولي للأضرار ليكون بمثابة وثيقة، في شكل مستند، تدون فيها الأدلة والمعلومات المتعلقة بالطالبات المتعلقة بالأضرار أو الخسائر أو الإصابات التي لحقت بجميع الأشخاص الطبيعيين والاعتباريين المعنيين، وكذلك بالشعب الفلسطيني، بسبب أفعال إسرائيل غير المشروعة دولياً في الأرض الفلسطينية المحتلة، وكذلك لتعزيز وتنسيق عملية جمع الأدلة والمبادرات الرامية إلى تقديم إسرائيل ذلك الجبر؛

١١- تشدد على ضرورة أن تكفل المساءلة عن الجرائم الأشد خطورة وفق تصنيف القانون الدولي من خلال تحقيقات ومحاكمات مناسبة وعادلة ومستقلة تجري على المستوى الوطني أو الدولي، وأن يكفل إنصاف جميع الضحايا ومنع وقوع جرائم كهذه في المستقبل؛



فتوى محكمة العدل الدولية بشأن الآثار القانونية الناشئة عن سياسات إسرائيل وممارساتها في الأرض الفلسطينية المحتلة، بما فيها القدس الشرقية، وعن عدم قانونية استمرار وجود إسرائيل في الأرض الفلسطينية المحتلة

A/RES/ES-10/24

- ١٢ - تدعوا إلى عقد مؤتمر للأطراف المتعاقدة السامية في اتفاقية جنيف الرابعة المتعلقة بحماية الأشخاص المدنيين في وقت الحرب، يتناول ما يلزم من تدابير لإنفاذ الاتفاقية في الأرض الفلسطينية المحتلة، بما فيها القدس الشرقية، وضمان احترامها وفقاً للمادة ١ المشتركة بين اتفاقيات جنيف الأربع (٨)، وتدعوا في هذا الصدد حكومة سويسرا، بصفتها الجهة الوديعة لاتفاقيات جنيف، إلى عقد المؤتمر في غضون ستة أشهر من تاريخ اتخاذ هذا القرار؛

- ١٣ - تقرر عقد مؤتمر دولي برعاية الجمعية العامة خلال دورتها التاسعة والسبعين من أجل تنفيذ قرارات الأمم المتحدة المتعلقة بقضية فلسطين وحل الدولتين بغية تحقيق سلام عادل ودائم وشامل في الشرق الأوسط؛

- ١٤ - تطلب إلى الأمين العام أن يقدم، بالتشاور مع مفوض الأمم المتحدة السامي لحقوق الإنسان ومع الدول الأعضاء ذات الخبرة والدرائية ذات الصلة مقتراحات يوردها في التقرير المطلوب بموجب هذا القرار تتناول إنشاء آلية لمتابعة فيما يتصل بانتهاكات إسرائيل للمادة ٣ من الاتفاقية الدولية للقضاء على جميع أشكال التمييز العنصري التي حدّتها محكمة العدل الدولية في فتواها؛

- ١٥ - تؤكد تصديمها على بحث مزيد من السبل والوسائل العملية لضمان إيلاء الاحترام التام لفتوى وتنفيذ الكامل لجميع قرارات الأمم المتحدة ذات الصلة، لا سيما في حالة عدم الامتثال؛

- ١٦ - تتحث جميع الدول والأمم المتحدة ووكالاتها المتخصصة والمنظمات التابعة لها، وكذلك المنظمات الإقليمية، على دعم الشعب الفلسطيني ومساعدته لنيل حقه في تقرير المصير في أقرب وقت وعلى اتخاذ خطوات حثيثة لضمان التنفيذ الكامل لفتوى وجميع قرارات الأمم المتحدة ذات الصلة؛

- ١٧ - تطلب إلى الأمين العام أن يقدم إلى الجمعية العامة في غضون ثلاثة أشهر تقريراً عن تنفيذ هذا القرار، بما في ذلك أي إجراءات تتخذها إسرائيل وغيرها من الدول والمنظمات الدولية، بما فيها الأمم المتحدة، من أجل تنفيذ أحكام القرار أو عن أي انتهاكات له؛

- ١٨ - تؤكد مجدداً أن على الأمم المتحدة مسؤولية دائمة حيال قضية فلسطين إلى أن تُحل القضية بجميع جوانبها وفقاً للقانون الدولي وقرارات الأمم المتحدة ذات الصلة؛

- ١٩ - تقرر رفع الدورة الاستثنائية الطارئة العاشرة مؤقتاً والإذن لرئيس الجمعية العامة في أحدث دوراتها باستئناف انعقاد الدورة الاستثنائية بناءً على طلب من الدول الأعضاء.